

آندریه کنی ترجمه رضا یعقوبی

# تاتاریخ فلسفه رب

۲

پیدایش فلسفه جدید



بنگاه تاریخ و ادب  
کتاب پارسیه

سرشناسه: آنتونی کنی، Anthony Kenny، ۱۹۳۱ - م.  
 عنوان و نام پدیدآور: تاریخ فلسفه غرب (پیدایش فلسفه جدید) / آنتونی کنی / رضا یعقوبی  
 مشخصات نشر: تهران: بنگاه ترجمه و نشر کتاب پارسه ۱۳۹۷  
 مشخصات ظاهری: ج ۲  
 شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۲۵۳-۳۹۸-۲  
 شابک دوره: ۹۷۸-۶۰۰-۲۵۳-۳۷۵-۲  
 وضعیت فهرست‌نویس: فیبا  
**A new history of Western Philosophy**: عنوان اصلی: يادداشت  
 مندرجات: ج ۲. پیدایش فلسفه جدید  
 موضوع: فلسفه -- تاریخ  
 ناشر: یعقوبی، رضا، ۱۳۶۷ استند، مترجم  
 دهندی کنگره: B ۷۲ ۹ ت ۲ ۱۳۹۷  
 رده‌بندی دیوبی: ۱۹۰  
 شماره کتابشناس ملی: ۵۲۰.۶۵۵۵



## ■ تاریخ فلسفه غرب (پیدایش فلسفه جدید)

ترجمه رضا یعقوبی	آنتونی کنی
بنگاه ترجمه و نشر کتاب پارسه	آماده‌سازی و تولید:
دست نویسنده: احمدی	طراحی گرافیک: پرویز بیانی
نوبت و شمارگان: چاپ اول ۱۳۹۸، ۱۱۰۰ نسخه	

همه حقوق چاپ و نشر برای بنگاه ترجمه و نشر کتاب پارسه محفوظ است.

هرگونه اقتباس از این اثر، منوط به دریافت اجازه کنی از ناشر است.

### بنگاه ترجمه و نشر کتاب پارسه

تهران، خیابان انقلاب، خیابان فخر رازی، خیابان شهدای ژاندارمری شرقی، پلاک ۷۴

طبقة سوم، تلفن، ۶۶۴۷۷۴۰۵

[www.parsehbook.com](http://www.parsehbook.com) / [info@parsehbook.com](mailto:info@parsehbook.com)

## فهرست

۱۳	مقدمه
۱۹	۱. فلسفه قرن شانزدهم
۱۹	انسان‌گرایی و اصلاح
۲۴	گناه، فیض و اختیار
۲۷	مرجعیت و وجودان
۳۰	انحطاط منطق
۳۲	شکاکیت، مقدس و نامقدس
۳۷	فلسفه ضد اصلاحات
۴۱	چوردانو برونو
۴۴	گالیله
۴۶	بیکن
۵۹	۲. از دکارت تا برکلی
۵۹	دکارت
۶۹	هابز
۷۶	انلادونیان کمبریج
۷۹	لاک

## ۱۰ ■ تاریخ فلسفه غرب

۸۴	پاسکال
۸۹	مالبرانش
۹۴	اسپینوزا
۱۰۴	لایبنتیس
۱۱۱	برکلی
۱۱۹	۳. از بزم تا هگل
۱۱۹	یوم
۱۲۶	ا. میت و رید
۱۲۱	جنبیش رو شری
۱۲۶	روسو
۱۲۸	ولف ولینگ
۱۴۳	کانت
۱۵۴	فیخنه و شلینگ
۱۵۸	هگل
۱۶۵	۴. معرفت‌شناسی
۱۶۵	شکاکیت مونتنی
۱۶۸	پاسخ دکارت
۱۷۱	آگاهی دکارتی
۱۷۸	تجربه گرایی هابز
۱۸۳	تصورهای لاک
۱۹۰	مراتب معرفت از نگاه اسپینوزا
۱۹۶	معرفت‌شناسی لایبنتیس
۲۰۱	کیفیات و تصورها از نگاه برکلی
۲۰۶	تصورات و تأثیرات از نگاه هیوم
۲۱۳	گزاره‌های ترکیبی پیشینی کانت
۲۱۸	واقع گرایی در مقابل ایده‌آلیسم
۲۲۱	معرفت‌شناسی ایده‌آلیستی
۲۲۵	۵. فیزیک

## فهرست ■ ۱

۲۲۵	فلسفه طبیعی
۲۲۹	فیزیک دکارتی
۲۳۳	اتمیسم گاسنדי
۲۳۵	نیوتون
۲۳۶	هزارتوی مستلة پیوستگی
۲۳۹	جدل اطرافین های کانت
۲۴۳	۶. مابعدالطبیعته
۲۴۳	مابعدالطبیعته سوارز
۲۴۷	حاتمیق از لی از نگاه دکارت
۲۵۱	سه مفهوم جوهر
۲۵۵	جوهر حروز و ا
۲۵۹	مجال ادن و مکان
۲۶۴	ایده آلسیم بر کار
۲۷۱	علیت از نگاه هیر
۲۷۰	پاسخ کانت
۲۸۱	۷. نفس و ذهن
۲۸۱	ذهن از نگاه دکارت
۲۸۷	دو گانه انگاری و نارضایتی هایش
۲۹۰	جبر گرایی، اختیار و سازگار گرایی
۲۹۶	هویت شخص از نگاه لاک
۳۰۱	نفس به عنوان تصور جسم در فلسفه اسپینوزا
۳۰۵	مونادشناسی لایبنتیس
۳۱۰	روح و خویشتن از نگاه بر کلی و هیوم
۳۱۷	ساختار ذهن از نگاه کانت
۳۲۵	۸. اخلاق
۳۲۶	توجیه گری اخلاقی
۳۲۱	عرفان و رواق گری
۳۲۴	پاسکال در مقابل یسوعیان

۳۳۹	نظام اخلاقی اسپینوزا
۳۴۴	عقل، عاطفه و فضیلت از نگاه هیوم
۳۴۷	اخلاق، تکلیف و قانون از نگاه کانت
۳۵۲	نظریه اخلاقی هگل
 ۹. فلسفه سیاسی	
۳۵۹	شهریار ماکیاولی
۳۶۲	آ، شهر و ر
۳۶۹	جنگ، عادلانه و ناعادلانه
۳۷۲	قدر مطلق و مرج از نگاه هابر
۳۷۹	جبرگرای سیاسی اسپینوزا
۳۸۱	دولت مدنی "نگاه"
۳۸۵	قانون از نگاه موتت کیو
۳۸۷	روس و اراده عمومی
۳۹۲	دولت - شهر از نگاه هگل
 ۱۰. خدا	
۳۹۷	علم مطلق الهی و اختیار از نگاه مولینا
۴۰۰	الهیات عقلی دکارت
۴۰۴	خدا از نگاه پاسکال و اسپینوزا
۴۰۸	خوشبینی لایبنیتس
۴۱۲	خدای بر کلی
۴۱۵	دین از نگاه هیوم
۴۲۲	دیالکتیک الهیاتی کانت
۴۲۸	مطلق هگل
۴۲۲	وقایع نگاری
۴۳۵	فهرست اختصارات
۴۳۹	کتابشناسی
۴۵۱	واژه‌نامه
۴۵۵	نمایه

## مقالات

این سومین جلد از طیه تاریخ فلسفه چهار جلدی است که سیر فلسفه از آغاز تا امروز را در بر دارد. جلد اول نسخه سیزده قرن های اولیه فلسفه در یونان باستان و روم را توصیف کرد. جلد دوم، فلسفه قرون میانی، ماجرا را از تغییر دین آگوستین نارنسانس انسان گرایی گرفت. مجلد حاضر، شش فلسفه را از آغاز قرن شانزدهم تا آغاز قرن نوزدهم روایت می کند. جلد آخر هم برای روایت تاریخ فلسفه از زمان کارل مارکس و جان استوارت میل تا امروز در نظر گذشته است.

جلد حاضر همان ساختار دو جلد قبلی را دارد. در فصل اول بررسی تاریخی فیلسوفان آن دوره را آورده ام. در مابقی فصل ها هم به شکل موضوعی تاریخت آنها را در بحث از موضوعات فلسفی خاص که اهمیت همیشگی دارند بررسی کرده ام. برخی مخاطبان اصولاً به این خاطر تاریخ فلسفه می خوانند که وضع جواهه ردمان گذشته را روشن می کند. سایر مخاطبان افکار فلسفه بزرگ فقید رامی خوانند تا پژوهش در موضوعات فلسفی حاضر برایشان واضح تر شود. امیدوارم با فراهم کردن این کتاب، نیاز هر دو دسته از مخاطبان را برأورده کرده باشم. مخاطبانی که بیشتر به تاریخ علاقه دارند، می توانند بر بررسی تاریخی متعمکر شوند و هر جا لازم بود برای تقویت بیشتر به بخش موضوعی رجوع کنند. مخاطبانی هم که علاقه اصلی شان

فلسفه است، بیشتر بر بخش‌های موضوعی کتابم تمرکز خواهند کرد و برای قرار دادن مسائل خاص در موقعیت خودشان به بخش تاریخی مراجعه می‌کنند. مخاطبان این کتاب در درجه اول، دانشجویان سال دوم یا سوم دوره کارشناسی‌اند. ولی خیلی از کسانی که به تاریخ فلسفه علاقه دارند در رشته‌هایی درس می‌خوانند که لزوماً فلسفی نیستند. به همین خاطر من هم فرض نکرده‌ام که مخاطبانم با ادب‌الاحات یا روش‌های فلسفی معاصر آشنا‌بی دارند. همچنین، در کتاب‌شناسی، جزء‌ی‌زن اصلی اندیشمندان هر دوره، کتابی که انگلیسی نباشد، نیاورده‌ام. هم اینکه من کردم نامفهوم حرف نزدیم و به قدر کفايت واضح بنویسم تا کسانی را هم که تاریخ قدیمه را نه خاطر برنامه درسی بلکه به خاطر سرگرمی و روشن شدن ذهن خود می‌خواهند، بکند.

این کار برای من ایمان نداشت، چون مجبور بوده‌ام موضوعات تاریخی را مثل یک مبتدی بنویسم تا متعصّم در عصر ما که مطالعه پژوهشی آثار فلسفه گذشته به نحو تصاعدی افزایش نماید، مناج دست، دوم بسیار زیادی در سال‌های اخیر درباره فلسفه‌ای که در جلد حاضر در راه، منتشر شده است که هر چه بخوانیم، جز کسر کوچکی از آن کتاب‌هارا نخوانده‌ایم. هم‌نخود در بحث پژوهشی درباره برخی از فلسفه‌آغاز دوران جدید، مخصوصاً از زمان سده دارم؛ و تک رساله‌هایی هم درباره برخی از موضوعاتی که در بخش موضوعی آمد، اند، مثل فلسفه ذهن و فلسفه دین منتشر کرده‌ام. اما در گرداواری کتاب‌شناسی جدید، حائز، ندانستم مطالبی که نخوانده‌ام چقدر بیشتر از چیزهایی هستند که آشنا‌بی دارم.

هر مؤلفی که بخواهد یک نفره تمام تاریخ فلسفه را بنویسد، همان این فهمد که در خصوص جزئیات، در مقایسه با پژوهشگرانی که حوزه تخصص‌شان فقط یک فیلسوف است، چه ضعف عظیمی دارد. در عوض، تاریخ فلسفه‌ای که با یک قلم نوشته شده باشد بر ویژگی‌هایی از تاریخ فلسفه انگشت می‌گذارد که در تاریخ فلسفه‌هایی که گروه متخصصان می‌نویسند، کمتر دیده می‌شود. درست مثل عکس‌هایی که جزئیاتی از منظره را نشان می‌دهد که در عکس‌های زمینی دیده نمی‌شوند. کسی که با پیش‌زمینه فلسفه باستان و قرون وسطی سراغ دوران اولیه فلسفه

جدید می‌آید، می‌بینند که بازترین ویژگی این دوره، غیاب ارسطو از عرصه فلسفه است. البته در دوره‌ای که در این جلد بررسی می‌کنیم، مطالعه ارسطو در موسسات دانشگاهی ادامه یافت و از زمان تأسیس دانشگاه آکسفورد سابقه ندارد که آنجا ارسطو تدریس نشده باشد. ولی ویژگی بازی دیگر این دوره که آن را از قرن بیست و قرون وسطی جدا می‌کند، این است که در این دوران فلسفه، بیرون از دانشگاه‌ها باشور و هیجان دنبال می‌شد. از بین فلاسفه بزرگ قرن هفدهم و هجدهم، قبل از ولق و کانت کسی سمت استادی فلسفه نداشت.

اما بررسیم به نتایج خوب و بد پشت کردن فلسفه به ارسطو. از آنجا که فلسفه به می‌عام کلمه، چنانکه در بیشتر دوران مذکور فهمیده می‌شد، شامل علوم طبیعی تراث عالی «النسه طبیعی» بود، برداشتمناسیه سنگین ارسطو از سر آن فایده زیادی داشت. نیز کار اولیه تا حد نویند کننده‌ای پر غلط بود و همان اوایل قرن سیزدهم این نکته به اثبات رسید احتمامی که در قرون وسطی به فیزیک ارسطو می‌گذاشتند، مانع بزرگی بر سر راهِ مرفت علمی بود. ولی فلسفه به معنای اخصر - که امروزه به عنوان رشته مجازی دانشگاه‌ها تدریس می‌شود - همانقدر که از رها کردن ارسطو سود دید، زیان هم کرد.

دوره‌ای که در جلد حاضر بررسی می‌کنیم، دران حکومت دوغول فلسفه یعنی دکارت و کانت است که یکی بر اوایل و دیگری بر اخر دوره حاکم بود. دکارت پرچم‌دار شورش علیه ارسطو بود. در مابعدالاطلاق، مفاہیم قوه و فعل را رد کرد و در علم النفس، آگاهی را جانشین عقلانیت به عنوان «حیله روان کرد. هابز و لاق در واکنش به عقل گرایی دکارتی، مکتب تجربه گرایان «نکلیتی را اتنا کردند ولی پیش‌فرضهای مشترک آن‌ها با دکارت مهم‌تر از مسائلی اند. از این‌راز هم جدا می‌کند. در بحث فلسفی از فاهمه انسان، نوع کانت نقش متفاوت عقل و حس را با هم پیوند داد که تجربه گرایان و عقل گرایان آن‌ها را از هم جدا کرده و تحریف کرده بودند.

نشان دوگانه‌انگاری دکارتی، جدایی ذهن از ماده بود که مثل جدا بودن آگاهی از مکانیسم ساعت‌وار بدن تصور می‌شد. شکافی که این دوگانه‌انگاری ایجاد کرد